



**ADMINISTRATION COMMUNALE DE SAINT-JOSSE-TEN-NOODE**  
**GEMEENTEBESTUUR VAN SINT-JOOST-TEN-NODE**

Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu à la Maison communale, dans la salle du Conseil, le mercredi 11 septembre 2019, à 20:00.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden op het Gemeentehuis in de Raadzaal op woensdag 11 september 2019, om 20:00.

Saint-Josse-ten-Noode, le 3 septembre 2019  
Sint-Joost-ten-Node, 3 september 2019

Par ordonnance  
In opdracht

Le Secrétaire communal,  
De Gemeentesecretaris,

Patrick Neve

Le Président,  
De Voorzitter,

Ahmed Medhoune

**CONSEIL COMMUNAL DU 11 SEPTEMBRE 2019**  
**GEMEENTERAAD VAN 11 SEPTEMBER 2019**

ORDRE DU JOUR  
AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

1 Communication.

Mededeling.

2 Procès-verbal de la séance du Conseil communal du 28 août 2019; approbation.

Proces-verbaal van de zitting van de Gemeenteraad van 28 augustus 2019; goedkeuring.

3 Personnel communal non enseignant ; règlement relatif à l'organisation des prestations du travail ; modification de l'horaire des ouvriers de la propreté publique.

Niet-onderwijzend Gemeentepersoneel; reglement betreffende de organisatie van de arbeidsduur; wijziging van de uurrooster van de arbeiders van de openbare netheid.

- 4 Rémunération des auteurs et éditeurs pour reprographie; convention année de référence et année civile 2018; approbation.  
Vergoeding aan auteurs en uitgevers voor reproductie; overeenkomst referentie jaar en kalenderjaar 2018; goedkeuring.
- 5 Service Mobilité ; renouvellement du contrat de Mobilité entre la Région de Bruxelles-Capitale et la Commune de Saint-Josse-ten-Noode ; SJO-023.  
Dienst Mobiliteit ; hernieuwing van het Mobiliteitscontract tussen het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de Gemeente Sint-Joost-ten-Node ; SJO-023.
- 6 Contrat de sécurité et de société 2018-2019; convention entre la Commune et l'Etat.  
Veiligheids-en samenlevingscontract 2018-2019; overeenkomst tussen de Gemeente en de de Staat.
- 7 Fonds Régional Bruxellois de Refinancement des Trésoreries Communales (F.R.B.R.T.C.) – 2018 - Logements de transit ou d’urgence - Financement de l'acquisition de l'immeuble situé Rue de la Rivière, 8 – Approbation de la Convention de prêt.  
Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën (B.G.H.G.T.) – 2018 – Transitwoningen of noodwoningen - Financiering van de aankoop van het gebouw gelegen Rivierstraat, 8 – Goedkeuring van de Leningsovereenkomst.
- 8 Politique de la Ville – « Phasing out » - Rapport 2018.  
Stedelijk Beleid – “Phasing out” – Verslag 2018.
- 9 Budget communal 2018; modifications de clôture – services ordinaire et extraordinaire.  
Begroting 2018 : afsluitingswijzigingen – Gewone en buitengewone diensten.
- 10 Subsides communaux – exercice 2019; désignation des bénéficiaires et fixation des montants.  
Gemeentelijke subsidies - Dienstjaar 2019; Aanduiding van de begunstigden en bepaling van de bedragen.
- 11 C.P.A.S. de St-Josse-ten-Noode; compte 2018; approbation.  
O.C.M.W. van St-Joost-ten-Node; rekening 2018; goedkeuring.
- 12 C.P.A.S. de St-Josse-ten-Noode; budget de l'exercice 2019 et plan triennal 2019-2020-2021, approbation.  
O.C.M.W. van Sint-Joost-ten-Node; begroting voor het dienstjaar 2019 en het driejarenplan 2019-2020-2021, goedkeuring.

- 13 Patrimoine communal; arrêté du 27 juin 2014 du gouvernement de la Région Bruxelles-Capitale relatif aux règles applicables aux logements mis en location par des opérateurs immobiliers publics et les agences immobilières sociales; rapport annuel 2018.

Gemeentelijk patrimonium; besluit van 27 juni 2014 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende de regels die van toepassing zijn op de woningen die door openbare vastgoedoperatoren en door sociale verhuurkantoren te huur worden gesteld; jaarlijks rapport 2018.

- 14 Marché pour divers aménagements et réparations en chaussée non soumises à permis reconductible tacitement trois fois ; Approbation des conditions et du mode de passation ; Procédure ouverte; estimation de 1.799.173,20 € TVAC.

Opdracht voor diverse inrichtingen en herstellingen op de weg die niet onderworpen zijn aan een vergunning die drie maal stilzwijgend verlengbaar. ; Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze ; Openbare procedure ; raming van 1.799.173,20 € btw inbegrepen.

- 15 Marché pour la rénovation de couche de roulement en chaussée non soumises à permis reconductible tacitement trois fois ; Approbation des conditions et du mode de passation ; Procédure ouverte ; estimation de 1.998.387,60 € TVAC.

Opdracht voor de renovatie van een wegdeklaag die niet is onderworpen aan een vergunning die drie maal stilzwijgend verlengbaar; Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze ; Openbare procedure ; raming van 1.998.387,60 € btw inbegrepen.

- 16 Voiries, marché pour divers aménagements et réparations de trottoirs non soumises à permis pour l'année 2019; Approbation des conditions et du mode de passation; Procédure négociée directe avec publication préalable; estimation de 334.117,30 € TVAC.

Wegeniswerken, opdracht voor diverse inrichtingen en herstellingen voor trottoirs die niet onderworpen zijn aan een vergunning voor het jaar 2019; Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze ; Vereenvoudigde onderhandelingsprocedure met voorafgaande bekendmaking ; raming van 334.117,30 € btw inbegrepen.

- 17 Projet local subventionnement pluriannuel "1210 CEO EVENTS"; convention entre la Commune et Actiris.

Lokaal project meerjaarlijkse subsidie "1210 CEO EVENTS"; partnershipovereenkomst tussen de Gemeente en Actiris.

- 18 Société anonyme "Holding communal" en liquidation; désignation d'un représentant.

"Gemeentelijke Holding" n.v. in vereffening; benoeming van een vertegenwoordiger.

- 19 Association sans but lucratif "Agence Immobilière Sociale de Saint-Josse" (AISSJ); désignation d'un représentant de la commune, revu de décision.  
Vereniging zonder winstoogmerk "Sociaal Vastgoedagentschap van Sint-Joost-ten-Noode (ASSJ); benoeming van een vertegenwoordiger van de gemeente, herziening van de beslissing.
- 20 Société coopérative de locataires à responsabilité limitée (Comensia); désignation d'un représentant, revu sa décision.  
Openbare Vastgoedmaatschappij in het Brusselse hoofdstedelijke Gewest (Comensia); aanduiding van een vertegenwoordiger, herziening van beslissing.
- 21 Société coopérative à responsabilité limitée "Des Habitations à Bon Marché de Saint-Josse-ten-Noode" (H.B.M. de Saint-Josse-ten-Noode); désignation des représentants; revu de décision.  
Coöperatieve naamloze vennootschap "Goedkope Woningen van Sint-Joost-ten-Node" (G.W. van Sint-Joost-ten-Node); benoeming van vertegenwoordiger, herziening van de beslissing.
- 22 Association des copropriétaires du "Manhattan", désignation d'un représentant.  
Vereniging van mede-eigenaars van het "Manhattan Center", aanduiding van een vertegenwoordiger.
- 23 Information des décisions relatives aux articles 234 alinéa 3 et 236 de la Nouvelle Loi Communale.  
Kennisgeving van de beslissingen betreffende artikelen 234 lid 3 en 236 van de Nieuwe Gemeentewet.
- 24 Décisions relatives à l'article 249 de la Nouvelle loi communale; prise de connaissance et admission des dépenses.  
Beslissingen in toepassing van artikel 249 van de Nieuwe Gemeentewet; kennisname en goedkeuring van de uitgaven.